



Estimado padre/madre:

El propósito de esta carta es avisarle por escrito sobre el plan provisorio del Distrito Escolar de Filadelfia para los servicios de educación especial y relacionados durante el período de cierre obligatorio de escuelas en el estado de Pensilvania. Como usted ya sabe, se dictaminó que las escuelas públicas cerraran por cuestiones de salud debido a la pandemia de COVID-19 desde el 16 de marzo de 2020. Aunque al principio el Gobernador cerró las escuelas hasta el 27 de marzo, y luego extendió el cierre hasta por lo menos el 6 de abril de 2020, ahora ha suspendido las operaciones normales de las escuelas por el resto del año académico. Desde el inicio del dictamen de cierre, y en cada extensión, el Distrito Escolar ha estado trabajando para adaptar y crear estrategias que respondan a las necesidades de los estudiantes. Este trabajo continúa.

Debido al cierre de nuestras escuelas y a las medidas de salud pública dictaminadas, como el distanciamiento social, podría no ser posible implementar el Programa de Educación Individualizado (IEP, por sus siglas en inglés) de su hijo(a) como está actualmente escrito, a pesar de nuestro esfuerzos y buenas intenciones. Lo alentamos a revisar el Plan de Continuidad en la Educación del Distrito, que describe los pasos que tomará el Distrito Escolar para ofrecerle oportunidades educativas a su hijo(a) ante las excepcionales circunstancias actuales. Al mismo tiempo, esto incluye los esfuerzos bien intencionados hechos por el Distrito para ayudar a los estudiantes con un IEP de manera adecuada que refleje las emergencias imprevistas a las que se ven enfrentados los distritos escolares y las familias del país. Este Plan, el cual puede ser actualizado regularmente, está destinado a ser aplicado durante la suspensión de las operaciones normales de las escuelas. No reemplaza el actual IEP de su hijo(a), el cual se reanudará o modificará después de que se levante el dictamen de cierre en un plazo que se ajuste a la ley y normas federales y estatales.

El Plan está publicado en el sitio web del Distrito. Lo puede abrir desde un teléfono inteligente, computador o desde el Chromebook que el Distrito le prestó a su hijo(a). El Plan se implementará en fases con una instrucción planificada comenzando el 4 de mayo. A medida que el tiempo avanza, esperamos que los maestros, los estudiantes y las familias se acostumbren mejor al aprendizaje en línea y al uso de los Chromebooks. Con más experiencia y mejor capacitados, el Distrito podría fomentar estrategias adicionales de fortalecimiento, revisión e instrucción. Será importante que usted revise el Plan con regularidad para enterarse de actualizaciones.



**A quién puede contactar en caso de necesitar ayuda:**

- **Preguntas generales:** llame al (215) 400-5300 o envíe un email a [covid19info@philasd.org](mailto:covid19info@philasd.org)
- **Notas, créditos, tareas y comentarios:** comuníquese con el consejero o maestro de su hijo(a). Visite el sitio web de la escuela para ver la información de contacto.
- **Preguntas más frecuentes:** revise las respuestas y otras actualizaciones en: <https://www.philasd.org/coronavirus/>.
- **Problemas relacionados con tecnología:** llame a la línea telefónica de Apoyo Tecnológico para Padres y Familias al (215) 400-4444 o envíe un email a [FamilyTechSupport@philasd.org](mailto:FamilyTechSupport@philasd.org).
- **Preocupación socioemocional y de la salud-:** comuníquese con el consejero o enfermera de su hijo(a). Visite el sitio web de su escuela para ver la información de contacto.
- **Reciba actualizaciones:** Acompañenos a los eventos en vivo por Facebook del Dr. Hite en @PhillySchools los miércoles a las 3:00 pm en donde él comparte las últimas noticias sobre nuestro plan de Continuidad en la Educación (COE por sus siglas en inglés).

Sabemos que un cierre extendido requerirá mayor apoyo para los estudiantes, las familias y el personal en cuanto al aprendizaje que debe ocurrir durante el resto del año académico. El Distrito Escolar continua trabajando para crear una combinación de apoyos que incluirán la revisión y fortalecimiento, además de una enseñanza planificada para niños con un IEP que se ajuste a las normas establecidas por el Departamento de Educación de Pensilvania y de Estados Unidos, otorgando flexibilidad a las escuelas públicas en estas circunstancias especiales.

En este tiempo, lo animamos a mantener contacto con el equipo de IEP de su hijo(a). Si no ha tenido noticias del maestro del salón de su hijo, el maestro de educación especial u otro miembro del equipo del IEP debe comunicarse con ellos para hacer preguntas, expresar inquietudes o para pedir ayuda. Si no puede comunicarse con ellos o si no le responden, llame a la línea telefónica (los números están incluidos a continuación) para que el Distrito tenga la seguridad de que alguien se ha comunicado con usted. Agradecemos su paciencia, colaboración y flexibilidad mientras exploramos este proceso juntos.



## Líneas telefónicas directas

### **English 215-400-5300**

Hotline, for Help with Learning Guides and General Questions

### **SHQIP (Albanian) 215-400-8480**

Linja telefonike për Udhëzuesin Ndihmues të mësimet dhe pyetje të përgjithshme gjatë periudhës së mbylljes së shkollave

### **عربي (Arabic) 215-400-8481**

الخط الساخن للمساعدة في دليل التعلم والأسئلة العامة أثناء الإغلاق

### **汉语 (Chinese) 215-400-8482**

学习指南及学校关闭期间一般性问题热线电话

### **Español (Spanish) 215-400-8489**

Línea directa para ayuda con guías de estudio y preguntas generales durante el cierre

### **Français (French) 215-400-8483**

La hotline pour l'assistance au guide d'apprentissage et questions générales pendant la fermeture

### **ខ្មែរ (Khmer) 215-400-8484**

លេខទូរស័ព្ទសំខាន់សម្រាប់ ការណែនាំអំពីការសិក្សា និង សំណួរទូទៅ ក្នុងខណៈពេលដែលសាលាត្រូវបិទ

### **Português (Portuguese) 215-400-8474**

Linha Direta de Apoio ao Guia de Aprendizagem e Perguntas Gerais durante o fechamento

### **Русский (Russian) 215-400-8485**

Горячая линия для помощи при работе с Учебными пособиями и для Основных вопросов на период закрытия школ

### **Việt (Vietnamese) 215-400-8486**

Đường Dây Nóng Trợ Giúp Cho Hướng Dẫn Học Tập Và Thắc Mắc Chung Trong Khi Trường Đóng Cửa